

# réfrigérateurs "prestige"

824-04



140 cm, largeur 62,5 cm, profondeur 66 cm.

**824-04 :** réfrigérateur capacité 250 litres. Cet appareil de prestige est muni de tous les derniers perfectionnements : dégivrage entièrement automatique, thermostat à 5 positions avec cadran à lecture horizontale, la porte s'ouvre avec une pédale, la fermeture et l'étanchéité sont assurées par des

joints magnétiques, • ca-  
sier protégé pour beurre  
et œufs, • très grand  
freezer (peut contenir 4  
bouteilles de Champa-  
gne), • éclairage automa-  
tique par diffuseur, anti-  
éblouissant, • 4 clayet-  
tes réglables, • 1 clayet-  
te fixe avec rebords,  
• 2 grands bacs à légu-  
mes, • 3 bacs à glace,  
• dimensions : hauteur

### Variantes

**829-04 :** réfrigérateur capacité 310 litres. Mé-  
mes caractéristiques que  
824-04. h 152 l 68 p 66

**818-05 :** réfrigérateur  
capacité 183 litres. Mé-  
mes caractéristiques que  
824-04. h 134 l 57 p 58

**Extérieur.** La caisse de nos réfrigérateurs est entièrement soudée, monobloc, ce qui évite les risques de déformation. La tôle est de première qualité. Elle est décapée et phosphatée avant peinture, ce qui est une garantie de longue durée. Elle est recouverte de deux couches de laque poly-  
mérisée à 180° elle est inat-  
térable. Pour l'isolation totale de la cuve, il y a un matelas épais en laine de verre. La porte est emboutie, et non pliée, ce qui lui confère une grande rigidité. Elle s'ouvre à 180°. La fermeture est très douce, chaque millimètre du joint de porte s'applique exactement au cadre de la cuve.  
**Intérieur.** La cuve est d'une seule pièce en polystyrène choc injecté. Cette matière est d'une élasticité étudiée, permettant d'absorber en douceur les chocs éventuels. Les parois sont lisses et particulièrement robustes. Le polystyrène choc injecté est, en outre, un isolant de premier ordre, et un matériau inaltérable (100% étanche). Le freezer est en alliage qui défie le temps, ne rouille pas. La contre-porte est judicieusement aménagée. Vous trouverez au milieu un balconnet amovible, ce qui permet de ranger deux fois plus de bouteilles. **Fonctionnement** Les réfrigérateurs Arthur Martin sont munis d'un groupe hermetique Tecumseh qui est parfaitement silencieux et ont un rendement maximum pour une consommation minimum (égale à celle d'une lampe d'éclairage).

catalogue  
général

COMPAREZ  
LES  
PRIX  
AVANT  
L'ACHAT

Vous pouvez être parfois tentés par des remises sur les appareils ménagers, allant jusqu'à 15 ou 20%. Pour mieux servir votre intérêt, Arthur Martin ne pratique jamais cette politique. Pourquoi ? En y regardant de plus près, rien n'est plus compréhensible. Les prix Arthur Martin sont toujours sans surprise. Ils ne sont pas artificiellement « gonflés » pour, ensuite, être rabattus de 15 ou 20%, ce qui vous donnerait la fâcheuse illusion d'avoir fait une « bonne affaire ».

Sans surprise, veut dire également que toutes les taxes y sont comprises.

Partout en France, vous trouverez un concessionnaire Arthur Martin pour assurer le service après-vente. C'est une garantie que seul Arthur Martin peut vous offrir.

En outre, vous n'aurez aucun supplément à payer pour l'emballage, le transport et la livraison jusqu'à votre domicile.

Avant d'acheter, ne vous gênez surtout pas pour demander le prix final, celui que vous payerez réellement, et de vous faire indiquer ce prix sur un prospectus. Comparez-le ensuite au prix pratiqué par Arthur Martin. Vous verrez que le prix sans rabais, qui peut vous paraître élevé — est souvent le meilleur marché.

# ARTHUR MARTIN



## NOUVEAU STYLE DE VIE...

*cuisinières  
machines à laver  
réfrigérateurs  
qui font bloc*

Ma grand-mère disait : « De mon temps ma fille, on travaillait plus, on s'amusait moins ! ». Vous avez raison grand-mère, nous travaillons moins... parce que nous travaillons mieux ! Nous voulons gagner du temps pour nous consacrer à nos familles. Nous voulons vivre mieux et rester jeunes plus longtemps pour la joie des nôtres.

Les cuisinières automatiques actuelles, les réfrigérateurs, les machines à laver, nous aident, c'est vrai, mais notre exigence ne s'arrête pas là. Nous voulons que ces appareils soient élégants, agréables à regarder et contribuent à rendre le logement plus sympathique. Arthur Martin a bien compris ce nouveau style de vie. Ses cuisinières, réfrigérateurs et machines à laver sont non seulement agréables à regarder, mais encore, mais surtout, ils sont conçus l'un pour l'autre ; ils ont tous même style, même ligne, même blanc et même profondeur (60 cm), ils vous permettent de constituer ce bel alignement, légitime orgueil de la maîtresse de maison moderne.

Arthur Martin est le seul à construire cuisinières, machines à laver, réfrigérateurs qui font bloc. Aussi, dès votre premier achat, choisissez Arthur Martin, vous serez sûre de pouvoir réaliser la cuisine harmonieuse dont vous avez envie.

## Le concessionnaire

Demandez aux Concessionnaires Arthur Martin une démonstration gratuite des appareils qui vous intéressent, leur grande expérience guidera votre choix. Les prix des appareils Arthur Martin sont fixés en accord avec les Organismes Officiels, et les Concessionnaires sont tenus d'appliquer l'Arrêté Ministériel en vigueur ayant trait aux Conditions de Vente. Avant de faire votre choix, calculez bien. Ne vous laissez pas séduire par des rabais peut-être illusoire. Comparez les prix réels (toutes taxes comprises), en tenant compte de l'existence de certains perfectionnements importants. Vous verrez tout compte fait, que les appareils Arthur Martin restent les plus avantageux. Et vous bénéficierez du service après-vente assuré d'une manière irréprochable par les Concessionnaires Arthur Martin.

S.A. au capital de 20.612.550 F R.C. 55 B 4228  
phone : 16-24 34-62-20 Siège Social et  
Malesherbes, Paris 17<sup>e</sup>.

## ARTHUR MARTIN

REVIN (Ardennes) Tél-  
Salle d'Exposition, 144, boulevard  
Sous réserves de modifications



# cuisinières tous gaz

avec le "four boulanger" le plus grand

5 feux

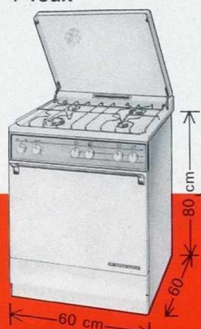


**356-25 :** Prestigieuse cuisinière à 5 feux, avec four géant de 43 cm de large. Munie de tout derniers perfectionnements : flamme pilote, thermo-couple, interallumage, minuteur, grille inox, grilloir infrarouge, hublot, éclairage intérieur, tiroir chauffe-assiettes et possibilité de tournebroche électrique. Tableau de bord alu-chimigravé.

**356-20 :** même modèle que 356-25, mais sans thermo-couple ni minuteur. Tableau de bord émaillé gris.

**356-14 :** même modèle que 356-20, mais sans hublot ni éclairage intérieur.

4 feux



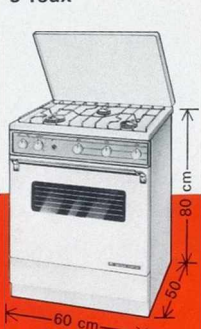
**356-12 :** Cuisinière à 4 feux, la moins chère en France. Flamme pilote, grilloir infrarouge, thermostat, grille inox, tableau de bord émaillé blanc. Four géant de 43 cm de large.

**356-10 :** la moins chère en France, même modèle que 356-12, sans grilloir ni possibilité de tournebroche. Robinet de four thermostatique.



Les cuisinières  
**ARTHUR  
MARTIN**  
c'est mieux !

3 feux



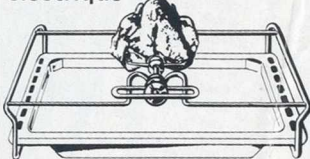
**336-20 :** Magnifique cuisinière à 3 feux. Vaste four de 43 cm de large équipé d'un puissant grilloir infrarouge, flamme pilote, thermostat, hublot, grille inox, tiroir chauffe-assiettes, possibilité de tournebroche électrique. Tableau de bord alu-chimigravé.

**336-16 :** même modèle que 336-20 mais sans grilloir rayonnant, ni éclairage. Robinet de four thermostatique. Sans possibilité de tournebroche. Tableau de bord émaillé et cadre inox.

**336-14 :** même modèle que 336-16, mais sans hublot.

**336-10 :** même modèle que 336-14, mais sans tiroir chauffe-assiettes et sans cadre inox.

## Tournebroche électrique



**199-07 :** adaptable aux cuisinières gaz 336-20.  
**199-08 :** adaptable aux cuisinières gaz 356-20 et 356-25.  
**199-09 :** adaptable aux cuisinières gaz 356-12 et 356-14.  
**199-10 :** adaptable aux cuisinières électriques et mixtes.

**Robustesse** Châssis en acier supérieur entièrement émaillé (même les dessous des pieds) : un bloc indestructible. Habillage acier extra fin (l'élasticité de la tôle mince garantit une résistance supérieure aux chocs). Email au Titane vitrifié à 900°, résistance exceptionnelle aux chocs obtenue par disposition en 3 couches surfines. **Entretien facile** - La cuisine reste propre et les peintures durent plus longtemps car les fumées du four sont évacuées devant le couvercle et non sur les murs. La cuisinière est entièrement lavable (four démontable). Un coup d'éponge et tout est propre ! **Supériorité du four** - Grandes dimensions (4 poulets y rôtissent à l'aise). Toute la chaleur reste dans le four (calorifugeage particulièrement soigné). Vous ferez des économies de combustibles. Chaleur enveloppante : la chaleur circule entre les parois. Vos rôtis n'auront pas de "coup de feu". **Grilloir infrarouge** - Il permet en raison de sa puissance de cuire rapidement rôtis et volailles (tournebroche électrique sur demande). **Brûleurs** Flamme pilote (régulière, économique) Disposition des brûleurs en diagonale. Vous pouvez utiliser de grands récipients. **Sécurité** Couvercle et portes articulés par cran d'arrêt avant la fermeture. Vos doigts ne risquent rien.

# cuisinières électriques et mixtes

mixte



**952-16 :** Cuisinière mixte. Marche au gaz et à l'électricité. 2 feux à flamme pilote et 2 plaques à 6 allures, tableau de bord gris argent, hublot, thermostat, four électrique de la plus haute qualité, éclairage intérieur, possibilité tournebroche, couvercle articulé.

**Variante**

**932-16 :** cuisinière mixte dessus tout gaz. 5 feux à flamme pilote, interallumage et grand four électrique à thermostat, hublot et possibilité d'adapter un tournebroche électrique, couvercle articulé.

4 plaques



**542-16 :** En tête du progrès, cuisinière tout électrique. Tableau de bord gris argent, hublot, thermostat, 3 plaques à 6 allures et 1 plaque ultra rapide, four à résistances internes... faible consommation, grilloir, possibilité tournebroche, éclairage intérieur, couvercle articulé.

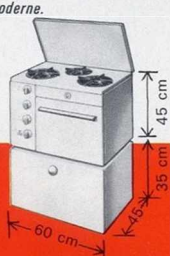
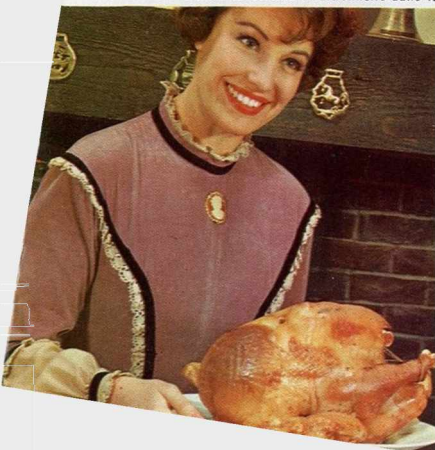
3 plaques



**532-16 :** Cuisinière tout électrique. 3 plaques fonte à 6 allures, réglage souple, vaste four, thermostat, couvercle articulé.



Avec Arthur Martin... la cuisine traditionnelle dans la vie moderne.



**31-39 :** Réchaud four toujours à sa place, même dans une petite cuisine. 3 feux, grand four, thermostat, grilloir infrarouge, couvercle articulé.

**Variante**  
**31-37 A :** même modèle que 31-39 mais sans grilloir et sans thermostat.



**310-16 :** Table chauffante ultracommode pour le mijotage. 40 cm de largeur, armoire, couvercle articulé.

**31-30 :** Vous pouvez placer le réchaud four sur cette armoire support pour l'avoir à la hauteur du plan de travail.

Cuisinons à l'électricité avec

# ARTHUR MARTIN

Arthur Martin ce n'est pas le gaz seulement, c'est aussi l'électricité. Vous appréciez particulièrement dans nos cuisinières électriques : **le four** Il est si bien calorifugé que vous pouvez placer la cuisinière à côté du réfrigérateur. Il fonctionne en "enceinte fermée" c'est-à-dire sans appel d'air les aliments, donc, cuisent dans une ambiance humide, ils ne dessèchent pas et ne perdent pas de poids à la cuisson. **Le grilloir infra-rouge** Il permet, en raison de sa puissance, de cuire rapidement rôtis et volailles (tournebroche électrique sur demande). **Les plaques** - Les nouvelles plaques Arthur Martin sont rapides et précises. Les manettes à 6 positions permettent tous les types de cuisson (mijotage, friture...), leur souplesse de réglage facilite votre tâche. **Appareils mixtes** Electricité et gaz - 2 sources d'énergie. Jamais de problème !

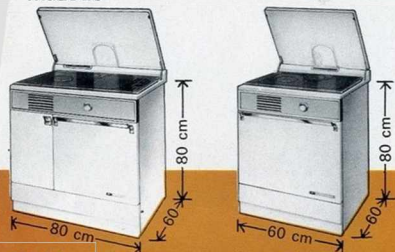


Dans votre nouvelle maison... une cuisinière électrique Arthur Martin



# cuisinières à mazout et cuisinières à charbon/bois

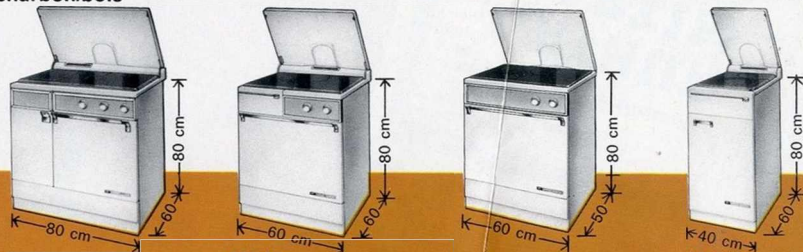
mazout



**684-16 :** Cuisinière à mazout. Tout en acier émaillé avec vaste table de travail, grand four, réglage facile, manette de tirage direct (démarrage instantané), remplissage par le dessus, grand réservoir.

**654-16 :** Cuisinière à mazout. Tout en acier émaillé, flamme visible, grand four, tiroir chauffant, réglage facile, manette de tirage direct (démarrage instantané).

charbon/bois



**681-16 :** Cuisinière à charbon / bois. Très grande puissance, tableau de bord gris argent, réglage facile, four géant avec garde-rôts, tiroir, se charge par la façade, couvercle articulé.

**661-16 :** Cuisinière à charbon/bois. Tableau de bord gris argent, grand four avec garde-rôts, réglage facile, tiroir, couvercle articulé, tout en acier émaillé et se charge par le devant.  
**661-20 :** même modèle avec thermostat.

**651-16 :** Cuisinière à charbon/bois. Grand four avec garde-rôts, tiroir, couvercle articulé, réglage facile, fait bloc avec les cuisinières 3 feux.

**641-16 :** Cuisinière à charbon. Permet la cuisson et le chauffage, casier à bois d'allumage, couvercle articulé.

Les cuisinières qui cuisent et qui chauffent **ARTHUR MARTIN**



De bons petits plats... Bien au chaud en hiver  
C'est tout ce qu'il faut pour être heureux !



**Cuisinières à charbon et à charbon/bois.** Les cuisinières à charbon et à charbon/bois permettent de bien préparer les repas et aussi de se chauffer agréablement. Vous les réglez comme un appareil à gaz : juste un bouton à tourner pour obtenir l'allure de chauffe désirée. **Le four.** Le four est bien calorifugé. Il est grand et les flammes l'enveloppent pour lui assurer partout la même température. Le tiroir qui se trouve en bas de l'appareil vous permet de chauffer les assiettes et de ranger les casseroles. Une tirette spéciale est

prévue pour éviter les difficultés de décendrage. Cette cuisinière est très économique ; 1/4 de seau de charbon suffit pour vous chauffer une journée. Vous pouvez utiliser également le bois. Ces cuisinières ont le même profil que les autres appareils Arthur Martin, ce qui vous permet de réaliser un ensemble harmonieux.

**Cuisinières à mazout.** Les cuisinières à mazout Arthur Martin sont équipées de deux manettes : une pour le démarrage rapide, une autre pour le réglage

de l'allure de chauffe. Le four est à circulation d'air chaud et vous pouvez y cuire deux gros poulets. Le régulateur d'admission d'air est la garantie supplémentaire d'une allure constante. Un robinet est prévu pour fermer le réservoir pendant les périodes d'arrêt de la cuisinière (sécurité). Le tuyau peut être placé dessus ou derrière l'appareil, selon votre convenance. Les cuisinières à mazout Arthur Martin ont la même ligne et font bloc avec les autres appareils Arthur Martin.

## évier

1 cuve



**208-13 :** évier avec table évier en acier inoxydable, châssis laqué à 220°, 2 portes à double paroi, bec verseur orientable, 1 cuve à droite,

2 cuves



**212-17 :** évier avec table évier en acier inoxydable, 2 cuves à droite, châssis laqué à 220°, permet une grande aisance de mouvements, branchement facile, etc.

3 présentations : blanche skinplate ton bois clair formica ton bois tilleul.

**Variantes**

**208-11 :** même modèle que 208-13 mais la table évier est en acier émaillé vitrifié.

**208-14 :** même modèle que 208-13 mais avec cuve à gauche.

**208-12 :** même modèle que 208-11 mais avec cuve à gauche.

**212-18 :** même modèle que 212-17 mais avec cuves à gauche.



Cuisine confortable famille heureuse  
(même les poupées)

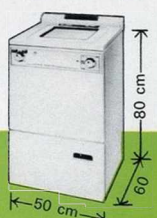
## machines à laver

semi-automatique



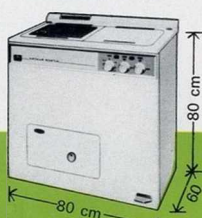
**721-15 :** Machine à laver semi-automatique. 1 tambour, 50 cm de largeur, lave 4,5 kg de linge en douceur, clavier de commandes (1 touche pour chaque opération), voyants de con-

automatique



**721-16 :** Machine à laver tout automatique. Un bouton pour régler la durée du lavage, un bouton pour fixer la température de l'eau. La machine fait le reste ! Tambour lisse en acier inoxydable. Lave 4,5 kg de linge. Chauffage au

2 tambours



**781-15 :** Machine à laver 2 tambours : 1 pour lavage (4,5 kg de linge lavé sans usure), 1 pour super essorage (le linge est prêt à être repassé), encastable ; brûleur tous gaz, minuteur, facilité de raccordement

**Habillage.** La carrosserie des machines à laver Arthur Martin est entièrement recouverte, intérieurement et extérieurement, d'un émail vitrifié à 900°. Elle est construite d'une tôle plus épaisse que celle des carrosseries automobiles. Sur le couvercle, un thermomètre permet de contrôler la température de l'eau. Si, par inadvertance, le couvercle est ouvert quand une opération est en marche, un interrupteur arrête automatiquement l'appareil qui se commande par une seule manette ou par un clavier (une touche par opération). **Opérations.** Les opérations s'effectuent dans un grand tambour horizontal, inaltérable, lisse et équilibré. La rotation alternative permet un brassage efficace du linge, sans risque d'usure car elle est très douce (50 t/mn). Pour le rinçage, vous maintenez le même cycle de rotation. La vidange, est ultra-rapide (40 l d'eau en 2 mn). Pendant l'essorage, le tambour tourne à 280 t/mn. Malgré cette vitesse, l'appareil est absolument silencieux et il est donc inutile de

**Élégance.** Arthur Martin a créé pour vous des éviers dignes d'une maîtresse de maison «à la page». Ils ajoutent à l'harmonie de votre cuisine, car vous pouvez les juxtaposer à vos appareils Arthur Martin : cuisinières à gaz, électricité ou mixtes, réfrigérateurs, machines à laver, etc... **Gain de place.** Les éviers Arthur Martin vous font gagner de la place : 1° parce qu'ils sont encas-

tables, 2° parce qu'un vaste espace de rangement, sous la table-évier, met à la portée de votre main, poubelle, bouteille de butane, ustensiles de nettoyage, etc... Vous pouvez également l'équiper de rayons. **Pratique.** Les éviers Arthur Martin possèdent des cuves de grandes dimensions, des paillasses rainurées et inclinées, des robinets mélangeurs d'eau chaude et d'eau

froide : vous faites donc votre vaisselle et vos lavages plus rapidement et sans fatigue inutile. La base en retrait du socle confère une très grande résistance aux chocs éventuels. Tout l'ensemble est d'une robustesse exceptionnelle et se nettoie aisément.

évier série



721-14 : même modèle que 721-15 mais sans voyant et avec commutateur rotatif.  
722-15 : même modèle que 721-15 mais avec chauffage électrique.

**Variantes**  
722-16 : même modèle que 721-16, mais avec chauffage électrique.

791-15 : même modèle que 781-15, mais avec chauffage électrique.



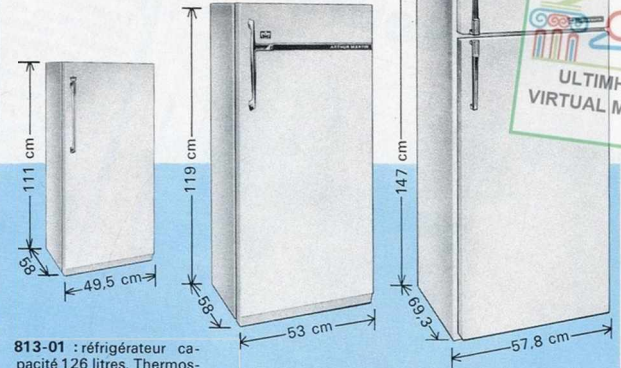
Tous ces modèles sont recouverts du célèbre émail **ARTHUR MARTIN**

Lessive facile : tout le monde est ravi



le sceller.  
**Machines à laver 2 tambours.** Ces appareils ont un tambour supplémentaire pour le super-essorage. Celui-ci tourne à 1.450 t/mn et ne vibre pas. Il est donc inutile de sceller les appareils (une cigarette reste en équilibre vertical pendant le temps de l'essorage). Le tambour de lavage et rinçage est équipé d'un minuteur qui commande automatiquement ces opérations. Les deux couvercles sont munis d'un interrupteur automatique (sécurité absolue).

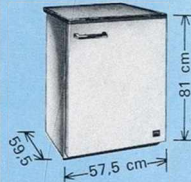
## réfrigérateur "OR"



**813-01** : réfrigérateur capacité 126 litres. Thermostat 5 positions, grand freezer horizontal, etc...

**815-04** : réfrigérateur capacité 150 litres. Thermostat 5 positions, dégivrage pressabouton, contre-porte astucieusement aménagée, grand freezer horizontal, etc.

**830-04** : Armoire 2 températures : - compartiment supérieur : - 14 à - 18 degrés. Destiné à conserver les aliments congelés Volume 48 litres. - compartiment inférieur : + 5 degrés pour la conservation des produits frais - Volume 200 litres. Contre-portes aménagées.



**814-04 / 05** : réfrigérateur capacité 126 litres. Dessus en plastique stratifié inaltérable, 2 clayettes réglables, 1 clayette fixe en verre, 1 bac de dégivrage formant tiroir à viande ou poisson.

### Variantes

**813-04** : réfrigérateur capacité 126 litres. Mêmes caractéristiques que 815-04 le 111 l 49,5 p 58  
**818-04** : réfrigérateur capacité 175 litres. Mêmes caractéristiques que 815-04 le 127 l 57 p 58  
**824-03** : réfrigérateur capacité 250 litres. Mêmes caractéristiques que 815-04 le 140 l 62,5 p 66



**ARTHUR MARTIN**

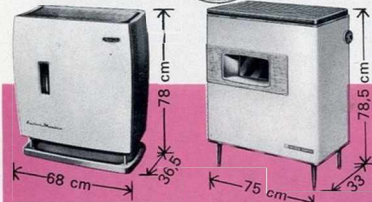
dimensions : poignées, charnières non comprises

Déguster une boisson rafraîchissante en famille ou entre amis. est un sourire à la vie



## chauffage

### poêles à mazout



**475-14** : Poêle à mazout. Thermostat, hublot, allumage facile, forme élégante, couleur crème, capacité de réservoir 12 litres, etc. Made in Germany.

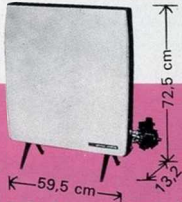
**461-29** : Poêle à mazout. Allumage facile, flamme visible, plaque chauffante, couleurs : brun et crème, avec thermostat Made in Belgium.

### Variantes

**475-13** : même modèle que 475-14 mais sans thermostat.  
**450-14** : mêmes caractéristiques que 475-14 mais pour plus petit cubage.  
**450-13** : même modèle que 450-14 mais sans thermostat.  
**435-14** : même modèle que 450-14 mais pour plus petit cubage.  
**435-13** : même modèle que 435-14 mais sans thermostat

**460-29** : même modèle que 461-29 mais pour plus petit cubage h 78,5 l 60 p 33.  
**461-27** : même modèle que 461-29 mais sans thermostat.  
**460-27** : même modèle que 460-29 mais sans thermostat.  
**172-14** : A orifices de convection sur le dessus. h 74 l 88,8 p 31  
**148-14** : même modèle que 172-14 mais pour plus petit cubage. h 74 - l 67,6 - p 31

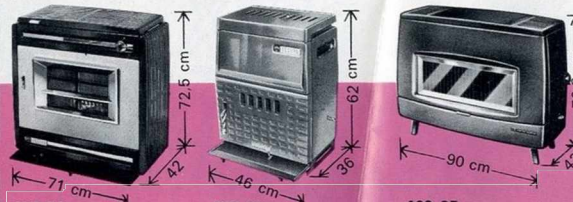
### radiateur à gaz



**135-14** : radiateur à gaz. Puissance 4 000 millithermies. Très faible encombrement. Thermostat d'ambiance. Bloc de sécurité. Flamme visible. Réglage et contrôle de flamme très accessibles.

**135-12** : même modèle que 135-14 pour butane propane. Sans détendeur.  
**136-24** : même présentation que 135-14 mais à double face. Grande puissance de chauffe : 6 000 millithermies/heure.  
**136-22** : même modèle que 136-24 pour butane-propane.  
**136-26** : même modèle que 136-24 avec hublot de visibilité.

### poêles à charbon



**412-24** : Poêle à charbon. Feu visible, réglage par thermostat, économique, barette pare-condens, décentrage facile, etc.

**408-04** : Poêle à charbon. Feu visible, tout en fonte, consomme peu, décentrage facile, etc.

**469-35** : Poêle convecteur à charbon. A thermostat. Hublot panoramique. Poignées escamotables.

**412-23** : même modèle que 412-24 mais sans thermostat.  
**410-23-24** : mêmes caractéristiques que 412-23 et 412-24 mais pour plus petit cubage. h 72,5 l 56 p 42.

**406-04** : même modèle que 408-04 mais pour plus petit cubage. h 55 l 36 p 36.  
**409-04** : même modèle que 408-04 mais pour plus grand cubage. h 70,6 - l 49,4 p 42.

**468-35** : même modèle que 469-35 mais pour plus petit cubage. h 70,3 - l 79 - p 42.

dimensions : saillies non comprises

### Autres poêles à mazout

**461-28** : h 80 l 65 p 43  
**460-28** : h 80 l 50 p 42

**465-47** : h 72,5 l 92 p 47,5  
**56-46** : h 77 l 67 p 54

**495-46** : convecteur à mazout. Hublot. Même présentation que 469-35 h 70,3 l 90 p 42

**Poêles à mazout.** La carrosserie des poêles à mazout Arthur Martin est monocoque pour donner à ces appareils une rigidité absolue (longévité). Le système d'allumage est extrêmement facile (chaleur immédiate). Le réglage est très souple. Grâce à un régulateur, vous avez toujours la température désirée. Pas de risques de panes sèches car une jauge cadran vous indique le niveau du mazout. Pour garantir un fonctionnement sans incident, l'appareil est muni de deux filtres : l'un au remplissage du réservoir, l'autre à l'arrivée dans la cuve. Le ramasse-gouttes protège l'appareil lors du remplissage, ce qui assure un fonctionnement absolument sans odeur. Les poêles à mazout Arthur Martin sont d'une faible profondeur : vous pouvez les utiliser même dans les endroits étroits (entrées, couloirs).  
**Poêles à charbon.** Les poêles à charbon Arthur Martin sont d'une robustesse digne de la tradition séculaire de cette Maison. Le corps de chauffe est entièrement en fonte. Ils fonctionnent en feu continu, ce qui veut dire

que le poêle marche tout seul, aussi bien au ralenti pendant la nuit qu'en allure vive pendant la journée. Le réglage est très accessible : une seule manette. L'appareil a une consommation minimum pour une chaleur maximum.  
**Radiateurs à gaz.** Les radiateurs à gaz Arthur Martin sont très faciles à mettre en marche. Il y a juste une manette à tourner, la chaleur se répand très rapidement dans la pièce. Ils sont équipés du thermostat d'ambiance. C'est un dispositif parfaitement mis au point qui augmente ou diminue la quantité de chaleur fournie pour que votre pièce garde toujours la température que vous aurez choisie. La carrosserie est revêtue du célèbre émail vitrifié Arthur Martin et constitue une garantie supplémentaire de robustesse. Pour la commodité, l'arrivée du gaz peut être à droite ou à gauche, à votre convenance. Le radiateur se place tout contre la cheminée. Il peut être ainsi installé dans votre appartement, quelle que soit la place dont vous disposez.

... et amicales les soirées d'hiver

Tous nos prix sont toutes taxes comprises, demandez nos prospectus détaillés  
**ARTHUR MARTIN**





## ARTHUR MARTIN ÉQUIPE TOUTE VOTRE CUISINE : cuisinières, réfrigérateurs, machines à laver, éviers, poêles, etc.

D'UN SEUL COUP,  
OU APPAREIL  
PAR APPAREIL,  
VOUS POUVEZ  
RÉALISER  
CETTE CUISINE  
MODERNE  
AVEC LES ÉLÉMENTS  
JUXTAPOSABLES  
ARTHUR MARTIN



### LE CONCESSIONNAIRE ARTHUR MARTIN

Les Concessionnaires ARTHUR MARTIN sont à votre disposition et seront heureux de vous recevoir. Ils vous donneront tous les conseils dont vous aurez besoin pour vos installations. Demandez-leur une démonstration des appareils qui vous intéressent : leur grande expérience guidera votre choix. Ils mettront à votre disposition leur service après-vente qui vous assurera une grande satisfaction dans l'usage de nos appareils.

Les prix des appareils ARTHUR MARTIN sont fixés en accord avec les Organismes officiels. Il en est de même en ce qui concerne les marges bénéficiaires de nos Concessionnaires. Ces marges étant volontairement réduites afin d'abaisser les prix de vente, il est inutile de demander un rabais sur les appareils ARTHUR MARTIN.

Pub. Y. Alexandre, Paris — Imprimé en France — 91.130-2.62 — Photos Adrien-Ochpinti

### Vous avez 2 autres modèles :

Réf. 332-14, sans porte à hublot.

Réf. 332-10, modèle sans porte à hublot ni tiroir-chauffe plats ni grilloir. Tableau de bord simplifié.

#### USINES ET FONDERIES ARTHUR MARTIN

S. A. au Capital de 18.036.000 NF  
R. C. 55 B 4228

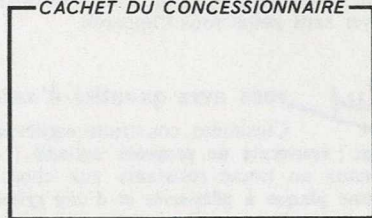
REVIN (Ardennes)

Siège Social : 144, bd Malesherbes, PARIS (17<sup>e</sup>)

Salles d'exposition :

144, bd Malesherbes, PARIS (17<sup>e</sup>)  
et 36, rue de Châteaudun, PARIS (9<sup>e</sup>)

CACHET DU CONCESSIONNAIRE

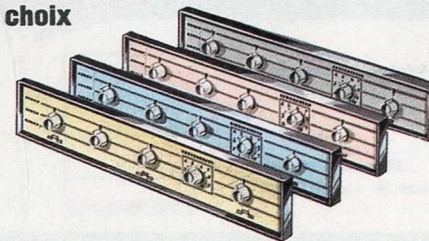


# ARTHUR MARTIN



*en plus*

4 couleurs de tableau de bord  
au choix



**CUISINIÈRE MULTIGAZ  
3 FEUX REF. 332-16**



*en plus*  
**4 couleurs**

**de  
tableau de bord  
au choix**

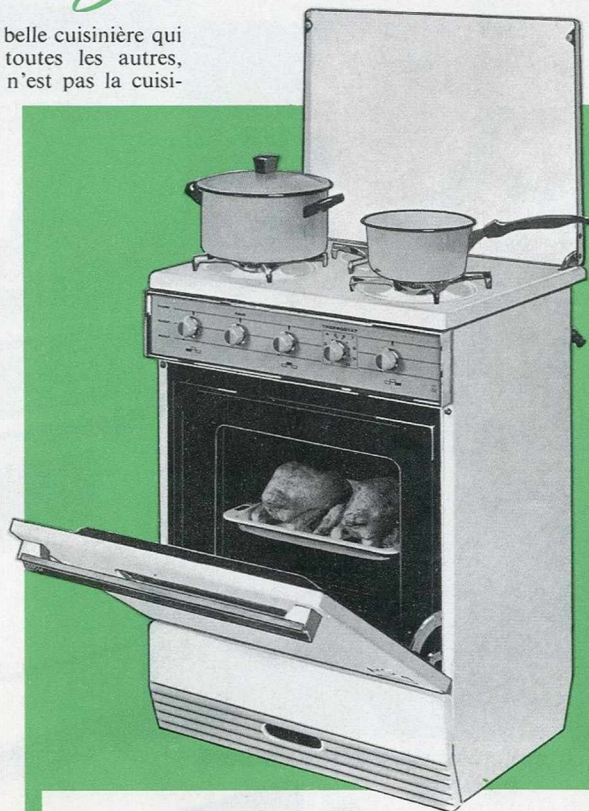
*personnalisez votre cuisine*

Avoir dans votre cuisine une belle cuisinière qui a quelque chose en plus de toutes les autres, quelque chose qui fait que ce n'est pas la cuisinière de tout le monde, mais bien un meuble de travail vraiment personnel s'harmonisant avec les autres détails de la pièce, voilà un avantage supplémentaire qu'ARTHUR MARTIN offre à toutes les ménagères qui aiment à montrer que, même dans leur cuisine, elles veulent être femmes de goût.

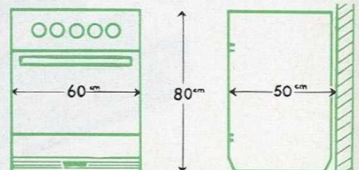
Avec la nouvelle cuisinière ARTHUR MARTIN, vous pouvez choisir la couleur de tableau de bord qui vous plaît : gris clair, bleu jade, jaune sable ou rose pastel, rien que des teintes douces et élégantes qui permettent toutes les harmonies de couleurs.

**Vous bénéficiez en plus de tous les derniers perfectionnements.**

En l'examinant sur place chez votre Concessionnaire ARTHUR MARTIN, vous avez pu constater qu'on ne peut pas trouver une cuisinière plus perfectionnée en même temps que de meilleur goût.



Cotes de la cuisinière 3 feux



Dimensions du four :  
Haut. 26 - larg. 37 - prof. 34

**Vous disposez de 3 brûleurs à flamme pilote.**

Ces brûleurs d'un modèle nouveau fonctionnent avec tous les types de gaz et assurent un haut rendement avec une consommation minimum. Vous avez trois brûleurs : deux rapides et un semi-rapide. Le réglage, très souple et précis du gaz, permet d'obtenir une étonnante rapidité de cuisson aussi bien que les mijotages les plus doux. Les grilles en alliage inoxydable poli et d'un dessin bien étudié assurent une parfaite stabilité à tous les récipients.

**Le nettoyage est un jeu d'enfant.**

Les brûleurs s'enlèvent d'un geste, car les chapeaux sont solidaires et ne risquent pas de tomber. La table étanche est d'une seule pièce. De petites cuvettes recueillent tout ce qui peut déborder par hasard. Un simple coup d'éponge et tout est propre, propre pendant des années et des années, car l'émail blanc ARTHUR MARTIN est le fameux émail vitrifié au titane, le plus résistant de tous.

**Vous avez un grand four calorifugé.**

Il contient facilement deux gros poulets; un thermostat maintient la température exactement comme il convient. Vous verrez à travers un large hublot dorer vos petits plats. La porte équilibrée se ferme en deux temps : vous ne risquez pas de vous pincer les doigts. La poignée, isolée, ne peut pas vous brûler.

**Le grilloir vous permet de faire une cuisine saine.**

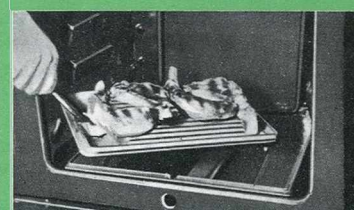
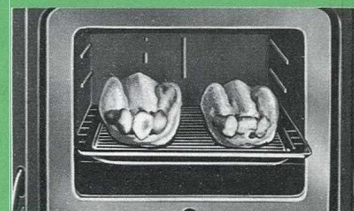
Ingénieusement situé dans la sole du four, ce grilloir par contact vous permet de réussir rapidement des grillades parfaitement saisies; une pente légère assure l'écoulement des graisses dans deux récolte-sauce. Agrément supplémentaire : une poignée spéciale émaillée facilite la manœuvre du grilloir chaud.

**Le grand tiroir coulissant est bien commode.**

Placé sous le four, vous pouvez y ranger vos accessoires ou chauffer assiettes et plats. Ce tiroir s'enlève complètement pour vous permettre de nettoyer sans peine sous l'appareil.

*en plus* vous avez quantité d'autres perfectionnements.

Cuisinière construite entièrement en acier, elle se plaque complètement au mur; couvercle de propreté articulé; calorifugeage très efficace avec « Roclair ». Émaux au titane résistants aux chocs et aux acides, four équipé d'une lèchefrite, d'une plaque à pâtisserie et d'une grille support.



*Sous réserve de modifications.*